

## LOIS, DÉCRETS ET RÉGLEMENTS

## SERVICES DU PREMIER MINISTRE

F. 83 — 1908

7 OCTOBRE 1983. — Arrêté royal mettant une somme de 13 200 000 francs à la disposition du Ministre des Affaires économiques en vue du financement d'une subvention complémentaire à l'Institut interuniversitaire des sciences nucléaires

BAUDOUIIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 juillet 1981 contenant le budget du Ministère des Affaires économiques pour l'exercice 1981;

Vu l'arrêté royal du 1er décembre 1969, portant affectation d'une somme de 322 000 000 francs, prélevée sur le produit de l'emprunt émis par la Fondation nationale pour le financement de la recherche scientifique, notamment l'article 1er, 2°;

Vu l'arrêté royal du 5 mars 1982 mettant notamment un montant de 50 000 000 francs à la disposition du Ministre des Affaires économiques en vue du financement d'une allocation complémentaire à l'Institut interuniversitaire des sciences nucléaires;

Vu les avis du Comité ministériel de la Politique scientifique, donnés les 30 avril 1981 et 26 juillet 1982;

Sur la proposition de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre des Affaires économiques et de Notre Ministre de la Politique scientifique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** Un montant de 13 200 000 francs est prélevé sur le fonds ouvert à l'article 68 — 05A du Titre IV — Section particulière du budget des Services du Premier Ministre et mis à la disposition du Ministre des Affaires économiques par affectation à l'article 68 — 13A du Titre IV — Section I — Chapitre III — Secteur 2 du budget du Ministère des Affaires économiques en vue du financement d'une subvention à l'Institut interuniversitaire des sciences nucléaires en complément de celles allouées antérieurement au dit Institut pour l'exercice 1981.

**Art. 2.** Le total des subventions allouées à l'Institut interuniversitaire des sciences nucléaires pour l'exercice 1981, est à répartir entre les chercheurs des deux régimes linguistiques suivant la clé d'application pour cet exercice. A cet effet, la subvention complémentaire de 13 200 000 francs sera répartie à raison de 7 864 000 francs et de 5 336 000 francs, respectivement pour les sections néerlandaise et française dudit Institut.

**Art. 3.** Notre Ministre des Finances, Notre Ministre des Affaires économiques et Notre Ministre de la Politique scientifique sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 7 octobre 1983.

BAUDOUIIN

Par le Roi :  
Le Ministre des Finances,  
W. DE CLERCQ

Le Ministre des Affaires économiques,  
M. EYSKENS

Le Ministre de la Politique scientifique,  
Ph. MAYSTADT

## WETTEN, DECRETEN EN VERORDENINGEN

## DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER

N. 83 — 1908

7 OKTOBER 1983. — Koninklijk besluit waarbij een bedrag van 13 200 000 frank ter beschikking wordt gesteld van de Minister van Economische Zaken met het oog op de financiering van een bijkomende toelage aan het Interuniversitair Instituut voor Kernwetenschappen

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groot.

Gelet op de wet van 16 juli 1981 houdende de begroting van het Ministerie van Economische Zaken voor het begrotingsjaar 1981;

Gelet op het koninklijk besluit van 1 december 1969, houdende toekenning van een bedrag van 322 000 000 frank, afgenomen van de opbrengst van de lening uitgeschreven door de Nationale Stichting voor de financiering van het wetenschappelijk onderzoek, inzonderheid op artikel 1, 2°;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 maart 1982 waarbij onder andere een bedrag van 50 000 000 frank ter beschikking wordt gesteld van de Minister van Economische Zaken met het oog op de financiering van een bijkomende toelage aan het Interuniversitair Instituut voor Kernwetenschappen;

Gelet op de adviezen van het Ministerieel Comité voor Wetenschapsbeleid, gegeven de 30 april 1981 en 26 juli 1982;

Op de voordracht van Onze Minister van Financiën, Onze Minister van Economische Zaken en Onze Minister van Wetenschapsbeleid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Een bedrag van 13 200 000 frank wordt afgenomen van het fonds geopend op artikel 66 — 05A van Titel IV — Bijzondere sectie van de begroting van de Diensten van de Eerste Minister en ter beschikking gesteld van de Minister van Economische Zaken door toewijzing op artikel 66 — 13A — Titel IV — Sectie I — Hoofdstuk III — Sector 2 van de begroting van het Ministerie van Economische Zaken met het oog op de financiering van een toelage aan het Interuniversitair Instituut voor Kernwetenschappen ter aanvulling van de vroegere toelagen toegekend aan dit Instituut voor het dienstjaar 1981.

**Art. 2.** Het totaal van de toelagen toegekend aan het Interuniversitair Instituut voor Kernwetenschappen voor het dienstjaar 1981, zal verdeeld worden onder de vorsers van beide taalsystemen volgens de verdeelsleutel van toepassing voor bedoeld dienstjaar. Daartoe zal de bijkomende toelage van 13 200 000 frank verdeeld worden naar rata van 7 864 000 frank voor de nederlandse sectie en 5 336 000 frank voor de franse sectie van vermeld Instituut.

**Art. 3.** Onze Minister van Financiën, Onze Minister van Economische Zaken en Onze Minister van Wetenschapsbeleid zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 7 oktober 1983.

BOUDEWIJN

[Van Koningswege :  
De Minister van Financiën,  
W. DE CLERCQ

De Minister van Economische Zaken,  
M. EYSKENS

De Minister van Wetenschapsbeleid,  
Ph. MAYSTADT